

sidenti dei gruppi, l'Assemblea decide di rinviare l'elezione dell'Ufficio di Presidenza a lunedì alle 10.

Ordine del giorno della prossima seduta

Il Presidente informa l'Assemblea che l'Ufficio di Presidenza e gli onn. Presidenti dei gruppi hanno deliberato questa mattina sulle conseguenze apportate al seguito dell'ordine del giorno per il rinvio dell'elezione dell'Ufficio di Presidenza a lunedì, alle 10.

Si è deciso che, dopo l'elezione del Presidente dell'Assemblea, questa sarà chiamata a fissare il suo ordine del giorno restando inteso che la dichiarazione annunciata dall'on. ministro Schaus, *Presidente in esercizio del Consiglio dei Ministri della C.E.E.*, e che la dichiarazione del signor Hallstein, *Presidente della Commissione della Comunità Economica Europea*, potranno aver luogo lunedì verso mezzogiorno.

Delle proposte saranno ugualmente fatte per l'elezione dei Vicepresidenti così come per le

variazioni da apportare al seguito dell'ordine del giorno, particolarmente, se avrà luogo, per ciò che concerne la votazione sulla proposta di modificazione del Trattato della C.E.C.A.

In fine l'Assemblea sarà chiamata a fissare il calendario per la nomina delle Commissioni e la costituzione dei loro Uffici di Presidenza.

Interviene l'on. Duvieusart.

L'Assemblea fissa la sua prossima seduta a lunedì 28 marzo, alle 10, con il seguente ordine del giorno:

- Elezione del Presidente dell'Assemblea.
- Fissazione dell'ordine dei lavori.

La seduta è tolta alle 10,30.

Il Segretario generale *Il Presidente decano*
de NERÉE tot BABBERICH GRANZOTTO BASSO

PROCESSO VERBALE DELLA SEDUTA DI LUNEDÌ 28 MARZO 1960

PRESIDENZA DELL'ON. GRANZOTTO BASSO

Presidente decano

La seduta è aperta alle 10,10.

Approvazione del processo verbale

Il processo verbale della precedente seduta è approvato.

Elezione del Presidente dell'Assemblea Parlamentare Europea

Il Presidente decano informa l'Assemblea di aver ricevuto la candidatura dell'on. Martino,

presentata dal Gruppo liberale e misto, e quella dell'on. Furler, presentata dal Gruppo democratico cristiano.

Conformemente agli articoli 7 e 36 par. 5 del Regolamento, si procede alla elezione con una votazione a scrutinio segreto.

Dovendosi procedere allo spoglio dello scrutinio, la seduta è sospesa alle 10,30.

E' ripresa alle 11,15.

Il Presidente decano legge i risultati dello scrutinio:

Numero dei votanti	115
Schede bianche o nulle	3
Voti espressi	112
Maggioranza assoluta	57

Hanno ottenuto:

L'on. Furler	68 voti
L'on. Martino	44 voti

L'on. Furler, avendo ottenuto la maggioranza assoluta dei voti espressi, è proclamato Presidente dell'Assemblea Parlamentare Europea.

PRESIDENZA DELL'ON. FURLER

Presidente

Allocuzione del Presidente

Comunicazione relativa all'ordine del giorno

Il Presidente informa l'Assemblea:

— che, su richiesta dei Presidenti dei gruppi, questo pomeriggio si procederà all'elezione degli otto Vicepresidenti dell'Assemblea;

— che, le dichiarazioni del signor Schaus, *Presidente in esercizio del Consiglio della C.E.E.* e del signor Hallstein, *Presidente della Commissione della Comunità Economica Europea*, avranno luogo immediatamente.

Dichiarazione del Presidente del Consiglio della C.E.E.

Interviene il signor Schaus, *Presidente in esercizio del Consiglio della Comunità Economica Europea*.

Il Presidente esprime i suoi ringraziamenti al signor Schaus per la dichiarazione fatta a nome del Consiglio dei Ministri.

Acceleramento del ritmo d'applicazione del Trattato del Mercato comune

Il signor Hallstein, *Presidente della Commissione della Comunità Economica Europea* fa una dichiarazione sul tema «acceleramento del ritmo del Trattato», nell'ambito della discussione politica con i tre Esecutivi.

Il Presidente ringrazia il signor Hallstein, ed informa l'Assemblea che una discussione avrà luogo su questa dichiarazione.

Comunicazione relativa all'ordine del giorno

Il Presidente invita i gruppi politici a fargli pervenire al più presto possibile la lista dei loro candidati alle Commissioni, ed informa l'Assemblea che la seduta sarà ripresa alla 16,30 con il seguente ordine del giorno:

— elezione degli otto Vicepresidenti dell'Assemblea;

— discussione della dichiarazione del signor Hallstein;

— fissazione dell'ordine dei lavori;

— nomina dei membri delle Commissioni, le quali potranno procedere alla costituzione dei loro Uffici di Presidenza all'inizio della seduta.

La seduta è sospesa alle 13,05.

E' ripresa alle 17,15.

Aggiornamento dell'elezione dei Vicepresidenti dell'Assemblea

Su richiesta dei Presidenti dei gruppi politici, l'Assemblea decide di rinviare a più tardi l'elezione degli otto Vicepresidenti dell'Assemblea.

Ordine dei lavori

L'Assemblea fissa l'ordine dei suoi lavori nel seguente modo:

Questo pomeriggio:

— discussione della dichiarazione del signor Hallstein;

— la seduta sarà tolta alle 19,30 e la sera sarà riservata alla costituzione degli Uffici di Presidenza delle Commissioni.

Domani, martedì 29 marzo:

Mattino, alle 10:

— discussione della proposta di modificazione dell'articolo 56 del Trattato della C.E.C.A., e la votazione della proposta avverrà alle 11,30. (Doc. nn. 11 e 11 bis).

Pomeriggio, alle 15:

— seguito e fine della discussione sulla dichiarazione del signor Hallstein;

— presentazione, discussione e votazione della relazione dell'on. Deringer, sulla modificazione del Regolamento (Doc. n. 2).

Mercoledì, 30 marzo:

Mattino e pomeriggio:

— discussione delle relazioni sulla politica agricola.

Giovedì, 31 marzo:

Mattino, dalle 10 alle 12:

— seguito della discussione delle relazioni sulla politica agricola.

Alle 12:

— riunione del Comitato dei Presidenti.

Pomeriggio, dalle 15 alle 18:

— seguito della discussione delle relazioni sulla politica agricola ed eventualmente risposta del signor Mansholt, *Vicepresidente della Commissione della Comunità Economica Europea.*

Sera:

— riservata alle riunioni delle Commissioni.

Venerdì, 1° aprile:

Mattino:

— fine della discussione delle relazioni sulla politica agricola.

Pomeriggio:

— esposizione del signor Malvestiti, *Presidente dell'Alta Autorità;*

— presentazione dell'Ottava relazione generale sull'attività della C.E.C.A. (Doc. n. 1).

A partire dalle 16:

— riservato alle sedute dei gruppi politici.
Eventualmente, *Sabato 2 aprile:*

Mattino:

— discussione generale sull'esposizione del signor Malvestiti, *Presidente dell'Alta Autorità;*

— votazione delle proposte di risoluzione.

Su richiesta dell'on. Duvieusart, il Presidente precisa che a conclusione di ogni dibattito potrà far seguito la votazione delle relative proposte di risoluzione.

Acceleramento del ritmo di applicazione del Trattato del Mercato comune (seguito)

Nel corso della discussione sulla dichiarazione del signor Hallstein, *Presidente della Commissione della Comunità Economica Europea*, intervengono l'on. Blaisse, a nome del Gruppo democratico cristiano, il signor Wigny, *membro dei Consigli delle Comunità europee.*

Il Presidente ringrazia il signor Wigny per la sua esposizione.

Nel dibattito intervengono gli onn. de la Malène, Starke, Müller-Hermann, Friedensburg.

Il Presidente ricorda all'Assemblea che la discussione proseguirà domani pomeriggio.

Comunicazione relativa all'ordine del giorno

Il Presidente informa l'Assemblea che, contrariamente alle previsioni, non sarà possibile procedere oggi alla costituzione delle Commissioni.

Ordine del giorno della prossima seduta

Il Presidente informa l'Assemblea che l'ordine del giorno della prossima seduta, fissata per domani martedì 29 marzo, è stabilito nel seguente modo:

Mattina, dalle 10 alle 11,30:

— discussione della proposta di modificazione dell'articolo 56 del Trattato della C.E.C.A. (Doc. nn. 11 e 11 bis):

Alle 11,30:

— votazione della proposta di modificazione.

Pomeriggio, alle 15:

— seguito della discussione della dichiarazione del signor Hallstein e, eventualmente, votazione di una proposta di risoluzione presentata a conclusione di questo dibattito;

— presentazione, discussione e votazione della relazione dell'on. Deringer, relativa ad una modificazione del Regolamento dell'Assemblea (Doc. n. 2).

La seduta è tolta alle 19,30.

Il Segretario generale
de NERÉE tot BABBERICH

Il Presidente
Hans FURLER

PROCESSO VERBALE DELLA SEDUTA DI MARTEDÌ 29 MARZO 1960**PRESIDENZA DELL'ON. FURLER***Presidente*

La seduta è aperta alle 10,20.

Approvazione del processo verbale

Il processo verbale della precedente seduta è approvato.

Presentazione di un documento

L'Assemblea prende atto della presentazione di una proposta di risoluzione degli onn. Blaisse, Fischbach, Duvieusart, Micara e Charpentier, presentata a nome del Gruppo democratico cristiano, relativa all'acceleramento del ritmo del Trattato della Comunità Economica Europea (Doc. n. 13).

Intervengono gli onn. Nederhorst, Birkelbach, *Presidente del Gruppo socialista*.

La proposta di risoluzione è rinviata alla Commissione per gli affari politici e i problemi istituzionali, la quale, prima di presentare la sua

relazione, dovrà consultare la Commissione per il mercato interno della Comunità e la Commissione per la politica commerciale e la cooperazione economica con i paesi terzi.

Modificazione dell'articolo 56 del Trattato della C.E.C.A.

Nella discussione della proposta di modificazione dell'articolo 56 del Trattato che istituisce la Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio, elaborata dall'Alta Autorità e dal Consiglio speciale dei Ministri (Doc. nn. 11 e 11 bis) intervengono il signor Malvestiti, *Presidente dell'Alta Autorità della Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio*, gli onn. Nederhorst, Bertrand, a nome del Gruppo democratico cristiano, Deringer, Storch, Birkelbach, *Presidente del Gruppo socialista*, a nome del suo gruppo, Sabatini, il signor Finet, *membro dell'Alta Autorità*, l'on. Storch.

Il Presidente ricorda all'Assemblea che, conformemente all'articolo 95, comma 4, del Trattato, la modificazione proposta non entra in vigore se non è approvata con la maggioranza dei tre quarti dei voti espressi e con la maggioranza dei due terzi dei membri che compongono l'Assemblea.